

Uit: Een brief van Adam van Perseigne († 1221) aan de Abt van Turpenay **Kijk naar de Maagd*

De schittering van hemelse dingen kwetst zieke ogen.
We richten daarom onze zwakke blik op de zuil van wolk en duisternis.
Een donkere wolkkolom:
dat is de stoere verhevenheid van de Maagd,
van wie het goddelijk licht uitstraalde als omgeven door een wolk.
Ja, bij de ontvangenis door de Maagd
heeft de schittering van het alvermogende Woord
zich verscholen achter de wolk van het vlees.
Wat is er tussen dit heilige vlees en de zonde,
tenzij de duisternis van een wolk? (Rom. 2, 3)
Rondom hen is donker van wolken (Ps. 97,2), zegt de Schrift.
Enerzijds gaat de schittering van het Woord
schuil achter de wolk van het zeer zuivere vlees,
anderzijds is datzelfde vlees onderhevig aan kwetsbaarheid.
Maar richten we onze blik op deze zuil waarover we zojuist spraken.
Merken we op hoe sterk zij is, hoe recht en hoog opgericht.
Bemerken we, zei ik,
hoe sterk zij is, krachtig, recht, rimpelloos, uitgestrekt en verheven.
Sterk is zij waarop hemel en aarde steunen.
Krachtig, zij die feilloos alle dwalingen en hersenschimmen ontmaskert.
Recht is zij die geen smet van zonden kent.
Rimpelloos die geen spoor van dubbelheid vertoont.
Uitgestrekt
die door de verhevenheid van haar deugden ieder schepsel overtreft.
En hoe verheven is zij
die van alle eeuwigheid door de Zoon van de Allerhoogste werd uitgekozen
om zijn waardige moeder te zijn.
Gelukkig is zij, die moeder en bruid van God is, poort van de hemel.
Lichtglans van het paradijs, gebiedster van de engelen,
koningin van de wereld, vreugde van de heiligen,
advocate van de gelovigen, kracht van de strijders,
lokroep voor de verdwaalden, geneesmiddel voor de boetelingen.
O heil dat zeker is, weg ten leven die ingekort is,
hoop op vergeving die uniek is, zoetheid die zonder weerga is!
Voor mij bent u in alles mijn hoge Vrouwe.
In u vind ik de bergplaats van alle goede dingen.
Onuitputtelijke schatten van genade en waarheid,
van vrede en mededogen, van wijsheid en heil,
van glorie en eer, vind ik in u.
U bent mijn anker bij stormgeweld, mijn haven bij schipbreuk,
mijn toevlucht bij gevaar, mijn troost bij droefheid.
Voor de uwen bent u hulp in de vervolging, bijstand in nood,
matiging bij voorspoed, vreugde in het wachten, rust in het werk.

* **Adam van Perseigne**, Derde brief aan de abt van Turpenay. Vertaald uit Sources Chrétiennes 66, 24-26, door br. Gueric Aerden ocsa.